



Evaluación e Impuestos  
800 Macleod Trail SE  
Apartado de correos 2405 Estación M  
Calgary, Alberta T2P 3L9  
Canadá

DIRECCIÓN DE LA PROPIEDAD	NÚMERO DE ROLLO	FECHA DE ENVÍO	FECHA DE VENCIMIENTO
123 SAMPLE STREET NW	123 17950 0	22/05/2026	30/06/2026
DIPAUID	DESCRIPCIÓN LEGAL		
	1231434;1;52		
COMPañÍA HIPOTECARIA/DE ADMINISTRACIÓN	IMPUESTOS AÑO	EVALUACIÓN	
	2026	708.000	

RESIDENCIAL	TASA DE IMPUESTOS	DE EVALUACIÓN	CANTIDAD	TOTAL
Saldo inicial de la cuenta				\$0.00
Impuesto sobre la propiedad a LA CIUDAD DE CALGARY	708.000 0,003890600	708.000	\$2,754.54	
Impuesto sobre la propiedad al GOBIERNO DE ALBERTA	0,002759300		\$1.953,58	
Impuestos actuales				\$4.708,12
<b>IMPORTE TOTAL DE IMPUESTOS A PAGAR EL 30/06/2026</b>				<b>\$4.708,12</b>

El impuesto predial debe pagarse a más tardar el 30 de junio de 2026 para evitar una multa por pago tardío del 7% sobre 1 de julio de 2026.

Visite [calgary.ca/TIPP](http://calgary.ca/TIPP) o comuníquese al 311 o al 403-268-CITY (2489) para unirse al programa de pago de impuestos a plazos. Plan (TIPP). Consulte el folleto o el reverso para obtener más información y conocer otras opciones de pago.

PARA MÁS INFORMACIÓN, LLAME AL 311 o  
403-268-CIUDAD (2489)



Evaluación e Impuestos  
800 Macleod Trail SE  
Apartado de correos 2405 Estación M  
Calgary, Alberta T2P 3L9  
Canadá

FACTURA DE IMPUESTOS SOBRE LA PROPIEDAD DE 2026

T 513 (R2014-01)

CONSULTE EL REVERSO PARA CONOCER LAS CONDICIONES DE PAGO. ESTADO DE CUENTA  
PORCIÓN - CONSERVE PARA SUS REGISTROS

PARTE DE LA REMESA - DEVOLVER CON EL PAGO

DIRECCIÓN DE LA PROPIEDAD	NÚMERO DE MATRÍCULA
123 SAMPLE STREET NW	123 17950 0

00000470812 000000000 00517950000 20

008907 \*

IMPORTE A PAGAR 30/06/2026	\$4.708,12
IMPORTE PAGADO	

## Su información del impuesto predial

Tómese un momento para revisar la información tributaria proporcionada, incluida la fecha límite del pago y los detalles específicos del impuesto predial. Si tiene alguna duda, contáctenos. Para obtener más información sobre los pagos, visite [calgary.ca/propertytax](http://calgary.ca/propertytax)

### Opciones de pago

#### Instituciones financieras

Los pagos se pueden realizar en la mayoría de los bancos autorizados, sociedades fiduciarias, y cooperativas de ahorro y crédito indicando como beneficiario "Calgary (City of) Property Tax" (impuesto predial de la Ciudad de Calgary) o "Calgary Property Tax" (impuesto predial de Calgary).

**Su número de registro es su número de cuenta.**

**Asegúrese de que dispone de tiempo suficiente para que los pagos se procesen y se reciban antes de la fecha límite. Los pagos que se reciban después de la fecha límite estarán sujetos a una multa por retraso en el pago.**

#### City Payments Services (Servicios de pago de la Ciudad)

El pago en efectivo, cheque o débito Interac se puede realizar en persona.

Los pagos (no en efectivo) también se pueden depositar en la caja de depósito abierta las 24 horas, ubicada a pie de calle cerca del 801 3 St. S.E.

### Consejos útiles a la hora de realizar el pago

- Confirme su número de registro, tal y como aparece en la parte delantera, antes de presentar o enviar el pago.
- Los puestos de estacionamiento y las unidades de almacenamiento de un condominio pueden tasarse y tributarse por separado. Pague cada número de registro por separado.

### ¿Pago con cheque?

- Extienda el cheque a nombre de la Ciudad de Calgary (The City of Calgary).
- Asegúrese de que la cantidad escrita sea la misma que la cantidad numérica en tinta negra o azul.
- Asegúrese de que su cheque esté firmado, fechado y completado con precisión.
- Cuando paga para varias propiedades, incluya todos los talones de pago y los números de registro.

The City of Calgary  
Assessment & Tax  
PO BOX 2405 STN M  
Calgary AB T2P 3L9  
Canada

#### Correo postal

Envíe el pago (no en efectivo) a:  
**The City of Calgary,  
P.O. Box 2405 STN M,  
Calgary, AB T2P 3L9.**

Extienda los cheques a nombre de la Ciudad de Calgary (The City of Calgary).

#### Plan de pago de impuestos a plazos (TIPP)

Inscríbase antes de la fecha límite de pago para abonar el monto total de sus impuestos en cuotas mensuales y evitar multas. El plan TIPP se renueva automáticamente cada año y la inscripción es gratuita. No hay tasas de tramitación ni pagos iniciales. Es un registro nuevo, sencillo y seguro. Para obtener más información, visite [calgary.ca/TIPP](http://calgary.ca/TIPP)

## Pagos atrasados y multas

Los pagos atrasados se aceptarán en cualquier momento. Las multas se aplican a los pagos atrasados o a los impuestos impagados.

#### Para propiedades sujetas a los Reglamentos sobre las Multas de la Ciudad (8M2002):

- El 1 de julio y el 1 de octubre: 7 % del impuesto actual pendiente de pago.
- El primer día de cada mes, a partir del 1 de enero: 1 % de los impuestos atrasados.

#### Para propiedades sujetas al Reglamento sobre las Multas del Condado de Rocky View:

- El 1 de julio, el 1 de septiembre y el 1 de noviembre: 4 % del impuesto actual pendiente de pago.
- El 1 de enero: 12 % de los impuestos atrasados.


#### Para propiedades sujetas al Reglamento sobre las Multas del Condado de Foothills:


- El 2 de octubre: 6 % del impuesto actual pendiente de pago.
- El 1 de enero: 12 % de los impuestos atrasados.


Los pagos devueltos estarán sujetos a un cargo por servicio de \$35. Si el pago devuelto incluye el pago de varias propiedades, se aplicará un cargo por servicio adicional de \$10 por propiedad.

## Cómo contactar con el Ayuntamiento de la Ciudad de Calgary


 **Teléfono**  
311 (403-268-2489  
fuera de Calgary)

 **Personas con dificultades auditivas**  
Llame al 711 y solicite el 311 (403-268-2489 si está fuera de Calgary)

 **Visite [calgary.ca/myTax](http://calgary.ca/myTax)** para ver las facturas de impuestos prediales actuales y pasadas.

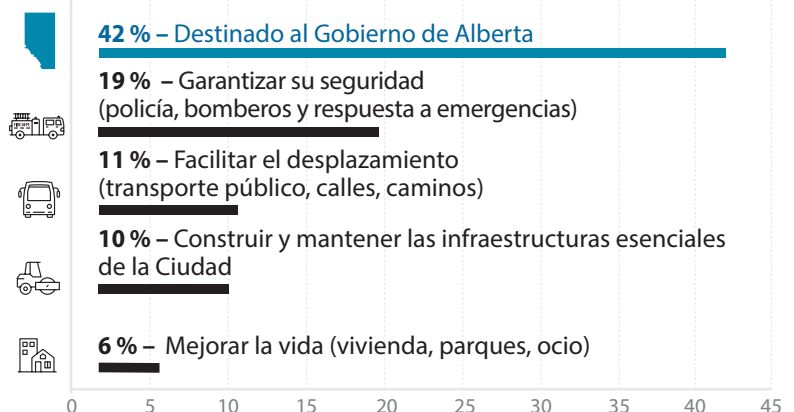
 **Assessment & Tax (Avalúo e impuestos)**  
Tercer piso,  
Calgary Municipal Building (edificio municipal de Calgary),  
800 Macleod Trail S.E.  
de lunes a viernes,  
de 8 a. m. a 4:30 p. m.

## Cómo contactar con el Gobierno de Alberta:

 **Visite [alberta.ca/education-property-tax](http://alberta.ca/education-property-tax)** para saber cómo se calculan y utilizan sus impuestos.

 **Número gratuito:** (en Alberta) 310-0000

## La mayor parte de sus impuestos prediales residenciales:



Más información sobre nuestros gastos en [calgary.ca/budget](http://calgary.ca/budget)